



SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT DU COTON DU CAMEROUN  
CAMEROON COTTON DEVELOPMENT COMPANY

**SODECOTON**

AVIS D'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL OUVERT N°                      /21/AOIO/SDCC/CIPM  
DU 21 SEPT 2021 POUR LA FOURNITURE D'UN LOT DE CINQ (05) SEMI-REMORQUE ;  
AVEC SUSPENSION A TROIS ESSIEUX A LA SODECOTON

**1) Objet de l'appel d'offres**

Le Directeur Général de la SODECOTON lance un Appel d'offres International Ouvert pour la fourniture d'un lot de cinq (05) semi-remorques avec suspension à trois essieux à la SODECOTON.

**2) Consistance des prestations**

La prestation objet du présent appel d'offres consiste en la fourniture d'un lot de cinq (05) semi-remorques avec suspension à trois essieux à la SODECOTON.

**3) Délai de livraison**

La fourniture objet du présent Appel d'Offres devra être livrée, en position rendu parc auto de la SODECOTON à Garoua, dans un délai de 120 jours à compter de la date de notification de l'ordre de service de commencer les prestations.

**4) Allotissement**

Le présent Appel d'Offres est lancé en lot unique.

**5) Coût prévisionnel**

Le coût prévisionnel toutes taxes comprises de l'opération envisagée a été évalué à l'issue des études préalables à **250 000 000 FCFA** toutes taxes comprises.

**6) Participation**

La participation au présent Appel d'Offres est ouverte à toutes les entreprises ayant une parfaite connaissance en la matière.

**7) Financement**

Le financement est assuré par le budget de la SODECOTON de l'exercice 2021.

**8) Consultation du Dossier d'Appel d'Offres**

Le Dossier d'Appel d'Offres peut être consulté aux heures ouvrables à la Direction Générale de la SODECOTON à Garoua B.P. 302 Tél. 222-27-10-80, E- mail : sodecoton@sodecoton.cm, fax: 222-27-20-68, à la Délégation de la SODECOTON de Yaoundé B.P. 304 Tél. 222-20-19-72 ou à la Délégation de la SODECOTON de Douala B.P. 1699 Tél. 233-42-46-03, dès publication du présent avis.

**9) Acquisition du Dossier d'Appel d'Offres**

Le Dossier d'Appel d'Offres peut être obtenu à la Direction Générale de la SODECOTON à Garoua B.P. 302 Tél. 222-27-10-80, E- mail : sodecoton@sodecoton.cm, fax: 222-27-20-68, à la Délégation de la SODECOTON de Yaoundé B.P. 304 Tél. 222-20-19-72 ou à la Délégation de la SODECOTON de Douala B.P. 1699 Tél. 233-42-46-03 dès publication du présent avis, contre versement d'une somme non remboursable de **120 000 FCFA** payable sur le compte n° **97568660001-28** ouvert auprès des 12 agences BICEC ci-après au nom de " **Compte Spécial CAS ARMP** ". Il s'agit des agences de : Yaoundé Agence Centrale, Douala Bonanjo, Buéa, Ebolowa, Dschang, Ngaoundéré, Maroua, Limbé, Bafoussam, Bamenda, Garoua, et Bertoua.

Le soumissionnaire devra s'y rendre muni d'une copie ou photocopie de l'avis d'appel d'offres.

Lors du retrait du dossier, le soumissionnaire devra remettre une copie de son reçu de versement portant bien le nom de l'entreprise, le nom du Maître d'Ouvrage et le numéro de l'appel d'offres.

**Développons durablement le septentrion**

## 10) Remise des offres

Les soumissions présentées sous forme reliée, rédigée en Français ou en Anglais, établies en six (06) exemplaires dont un (01) original et cinq (05) copies, marqués comme tels devront parvenir au plus tard le 02/11/21 à 15 heures au Secrétariat de la Direction Générale de la SODECOTON à Garoua.

Les plis renfermant les soumissions seront contenus dans une enveloppe extérieure anonyme portant la mention :

**AVIS D'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL OUVERT N° 101/21/AOIO/SDCC/CIPM**  
DU 27 SEPT 2021 **POUR LA FOURNITURE D'UN LOT DE CINQ (05) SEMI-REMORQUES**  
**AVEC SUSPENSION A TROIS ESSIEUX A LA SODECOTON**  
**« A N'OUVRIR QU'EN SEANCE DE DEPOUILLEMENT »**

## 11) Cautionnement provisoire

Chaque soumissionnaire doit joindre à ses pièces administratives, une caution de soumission, établie par une banque de premier ordre ou un organisme financier agréé par le Ministère chargé des finances et dont la liste figure dans la pièce 12 du DAO, d'un montant égal à 5 000 000 FCFA et valable pendant trente (30) jours au-delà de la date limite de validité des offres.

## 12) Recevabilité des offres

Les pièces du dossier administratif requises doivent être produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur ou autorité administrative compétente, sauf celles dont l'émission se fait en ligne, conformément aux stipulations du Règlement Particulier de l'Appel d'Offres. Elles doivent dater de moins de trois (03) mois ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'avis d'appel d'offres.

Les banques étrangères qui délivreront des cautions de soumission dans le cadre de cet appel d'offres, devront avoir des correspondants dans le réseau des banques locales de premier ordre. Les banques locales formellement indiquées par les banques étrangères devront fournir un document signé établissant leur relation avec lesdites banques.

L'absence de la caution de soumission entraînera le rejet pur et simple de l'offre sans aucun recours.

## 13) Ouverture des plis

L'ouverture des plis sera effectuée en une seule phase par la Commission Interne de Passation des Marchés de la SODECOTON dans sa salle de réunion à la Direction Générale de la Société à Garoua le 02/11/21 à 16 heures.

Seuls les soumissionnaires qui le désirent peuvent assister à cette séance d'ouverture ou s'y faire représenter par une personne dûment mandatée et ayant une parfaite connaissance du dossier.

Un seul représentant par soumissionnaire sera admis en salle.

## 14) Critères d'évaluation

Pour la comparaison définitive des offres, les critères ci-après seront pris en compte :

### 14.1 Critères éliminatoires :

Il s'agit notamment :

- 1 De l'absence ou de la non-conformité d'une pièce administrative après le délai réglementaire accordé ;
- 2 De l'absence de la caution de soumission ;
- 3 Des Fausses déclarations ou des pièces falsifiées ;

- 4 De l'absence des prospectus accompagnés des fiches techniques fournies par le fabricant ;
- 5 De la non-conformité des spécifications techniques majeures de la fourniture ci-après décrites :

➤ **FOURNITURE D'UN LOT DE CINQ (05) SEMI-REMORQUES AVEC SUSPENSION A TROIS ESSIEUX A LA SODECOTON.**

| N° | Caractéristiques techniques  |
|----|--|
| 1  | Châssis en IPE de 400 OU équivalent  |
| 2  | Plancher en tôles 30/10° minimum   |
| 3  | Axe d'attelage 3''1/2  |
| 4  | Paire de béquilles module  |
| 5  | Huit (08) twist-locks minimum  |
| 6  | Vingt (20) moulinets minimum   |
| 7  | Jeu de ridelles de deux mètres de hauteur  |
| 8  | Seize arceaux de ridelles minimum (en tube lourd de diamètre 33mm minimum)   |
| 9  | Support de roue de secours double  |
| 10 | Face avant porte bâche (bâche fournie)   |
| 11 | Caisse à outils  |
| 12 | Suspension mécanique trois (3) essieux BPW origine 12010   |
| 13 | Sept (07) roues complètes avec pneus 385/65R22.5   |
| 14 | Kit électrique   |
| 15 | Kit freinage   |
| 16 | Peinture de couleur Orange RAL 2000  |
| 17 | Période de garantie 12 mois  |
| 18 | Former deux techniciens minimum pour la maintenance des tracteurs et remorques   |
| 19 | Lot de bord : une (01) roue de secours complète, une (01) trousse à outils composée (cric, outillage, 02 triangles, une clé de roue...), un (01) extincteur, un (01) gilet, une (01) boîte à pharmacie complète, un catalogue atelier CD ou clé USB en français ou anglais |

- 6 De l'absence ou de la non-conformité de la Garantie et du Service après-vente
- 7 De l'absence d'un prix unitaire quantifié ;
- 8 Du non-respect de deux (02) critères essentiels ;
- 9 De la non-conformité du modèle de soumission ;
- 10 De l'Obtention de moins de 80% à l'évaluation des critères essentiels.

En substance, ces critères sont résumés comme suit :

- . Critère n° 1A : conformité des pièces du dossier administratif ;
- . Critère n° 1B : conformité des caractéristiques techniques majeures de la fourniture listées ci-dessus et dans la pièce N° 5 du présent DAO ;
- . Critère n° 1C : Garantie et Service après-vente ;
- . Critère n° 1D : Conformité des pièces de l'offre financière, notamment, les prix unitaires quantifiés et le respect du modèle de soumission.

**14. 2 Critères essentiels**

- . Critère n° 2A : Engagement du fabricant (production de la lettre d'engagement) ou d'un distributeur agréé comptant pour 30 % ; étant entendu que ledit distributeur présentera obligatoirement une copie

de la convention d'agrément du fabricant. La pièce requise (lettre d'engagement) devra être en original.

. Critère n° 2B : références du soumissionnaire comptant pour 30 %. Justifier d'au moins une livraison de fournitures similaires (camions et/ou remorques) au cours des cinq dernières années à la SODECOTON ou ailleurs.

. Critère n° 2C : délais de livraison comptant pour 10 %. Respect des délais du DAO ;

. Critère n° 2D : Capacité financière délivrée par une banque où le soumissionnaire est domicilié et au moins égale à **125 000 000 FCFA** ; comptant pour 15 % ;

. Critère n° 2E : Chiffre d'Affaires moyen des exercices 2020, 2019 et 2018 au moins égal à **250 000 000 FCFA** ; comptant pour 15%.

L'évaluation de ces critères se fera de manière purement positive (oui) ou négative (non). Toute réponse négative (non) lors de l'examen des critères éliminatoires entraîne la disqualification de l'offre. Quant aux critères essentiels, un minimum de 80 % au total à leur évaluation sera requis pour être retenu.

#### 14. 3 Evaluation des offres financières

Seules les offres financières des soumissionnaires ayant présenté un dossier administratif et un dossier technique conformes seront pris en compte pour la suite de l'analyse.

Pour la comparaison des offres, il sera considéré les coûts toutes taxes comprises en position rendu parc auto de la SODECOTON à Garoua.

#### 15) Attribution

A l'issue de l'évaluation des offres, la commande sera attribuée au soumissionnaire remplissant les capacités techniques et financières requises et présentant l'offre financière évaluée la moins disante.

#### 16) Durée et validité des offres

Il est précisé aux soumissionnaires qu'ils resteront engagés par leurs offres pendant une durée de cent vingt (120) jours à compter de la date limite fixée pour la remise des soumissions.

#### 17) Renseignements complémentaires

Pour tout renseignement complémentaire, s'adresser au secrétariat de la Direction Générale de la SODECOTON Tél. 222 27 10 80, Email : [sodecoton@sodecoton.cm](mailto:sodecoton@sodecoton.cm), à la Délégation SODECOTON de Yaoundé B.P. 304, Tél/Fax. 222 20 19 72 ou à la Délégation SODECOTON de Douala B.P. 1699, Tél. et Fax. 233 42 46 03.

Garoua, le 12 1 SEPT 2021

LE DIRECTEUR GENERAL,



MOHAMADOU BAYERO

#### Copies :

- MINMAP
- ARMP
- Maître d'Ouvrage
- Président CIPM
- Affichage

COMMI DAO SEMI-REMORQUES  
**Développons durablement le septentrion**

SOCIETE ANONYME MIXTE AVEC CONSEIL D'ADMINISTRATION AU CAPITAL DE 1 510 000 000 FCFA  
Régistre de Commerce & de Crédit Mobilier RC/GOU/2007/B/71 - N° contribuable: M057400000146H  
Direction & Siège Social : B.P. 302, Tél.: 227 10 80, Fax 22 27 20 68 GAROUA - E-mail : [sodecoton@sodecoton.cm](mailto:sodecoton@sodecoton.cm)



# SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT DU COTON DU CAMEROUN CAMEROON COTTON DEVELOPMENT COMPANY SODECOTON

NOTICE FOR OPEN INTERNATIONAL INVITATION TO TENDER N° 301 /21/OIT/SDCC/CIPM  
OF 12 SEPT 2021 FOR THE SUPPLY OF A BATCH OF FIVE (05) SEMI-TRAILERS WITH THREE-AXLES  
SUSPENSION AT SODECOTON

## 1) Subject of the invitation to tender

The General Manager of the SODECOTON launches an Open International Invitation to Tender for the supply of a set of five (05) semi-trailers with three-axles suspension to SODECOTON.

## 2) Consistency of services

The service covered by this call for tenders consists of the supply of a set of five (05) semi-trailers with three-axles suspension to SODECOTON.

## 3) Deadline for delivery

The supplies subject of this invitation to tender must be delivered within 120 days from the notification date to begin the services.

## 4) Allotment

The supply subject of the present invitation to tender is launched in a single batch.

## 5) Estimated cost

The estimated cost include all taxes of the operations at the end of the previous studies are **250 000 000 CFAF**.

## 6) Participation

The invitation to tender is open to all enterprises having a perfect knowledge of the subject.

## 7) Financing

Financing is assured by the SODECOTON budget of 2021 financial year.

## 8) Consultation of Tender file

Tender files may be consulted, during working hours, at SODECOTON Head office in Garoua P.O. BOX 302 Tel. 222-27-10-80, E-mail: sodecoton@sodecoton.cm, fax: 222-27-20-68, at the SODECOTON Delegation in Yaoundé P.O. BOX. 304 Tel. 222-20-19-72 or at the SODECOTON Delegation in Douala P.O. BOX. 1699 Tel. 233-42-46-03, as soon as this notice is published.

## 9) Acquisition of the tender

The Tender Documents can be withdrawn during working hours at SODECOTON Head Office in Garoua Po. Box 302 Tel. : 222-27-10-80, Fax : 222-27-20-68, E-mail : sodecoton@sodecoton.cm, at the Delegation of SODECOTON in Yaounde Po Box 304 Tel. : 222-20-19-72 or at the Delegation of SODECOTON in Douala B.P. 1699 Tel.233-42-46-03, after payment in cash of a nonrefundable sum of **120 000 CFAF** on the account n° **97568660001-28** open near any 12 agencies of BICEC hereafter on the name of "**Special account CASE ARMP**": Yaounde Central Agency, Douala Bonanjo, Buea, Ebolowa, Dschang, Ngaoundéré, Maroua, Limbé, Bafoussam, Bamenda, Garoua, and Bertoua.

The tenderer should return provided himself of a copy or photocopy of the Tender notice.

At the moment of the Tender file withdrawal, the tenderer should give a copy of the payment receipt bearing well the name of the company, the name of the Contracting Authority and the number of the invitation to tender.

**Développons durablement le septentrion**

SOCIÉTÉ ANONYME MIXTE AVEC CONSEIL D'ADMINISTRATION AU CAPITAL DE 1510 000 000 CFAF  
COMM. D'ARR. DE CRÉDIT MOBILIER RC/GOU/2007/B/71 - N° contribuable: M057400000146H 5  
Direction & Siège Social : B.P. 302, Tél.: 222 27 10 80, Fax 222 27 17 27 GAROUA - E-mail : sodecoton@sodecoton.cm  
Délégation de YAOUNDE : B.P. 304 - Tél & Fax : 222 20 19 72 - Délégation de DOUALA : B.P. 1699, Tél. & Fax : 233 42 46 03  
Correspondant en FRANCE : GEOCOTON 29 Boulevard Raspail, 75007 Paris, France Tél : + 33 (0) 1 45 02 03 03 - Fax : + 33 (0) 1 45 02 03 00

### 10) Submission of offers

The tenders, presented in form connected and written in French or English, established in six (06) copies including one (01) original marked as such will have to arrive at the latest on 02/11/21 at 3 PM at the Head office of SODECOTON in Garoua.

The folds containing the tenders should carry the inscription:

NOTICE FOR OPEN INTERNATIONAL INVITATION TO TENDER N° \_\_\_\_\_/21/OIIT/SDCC/CIPM OF  
FOR THE SUPPLY OF A BATCH OF FIVE (05) SEMI-TRAILERS WITH THREE-AXLES  
SUSPENSION AT SODECOTON  
"TO BE OPENED ONLY DURING THE BID-OPENING SESSION."  
21 SEPT 2021

### 11) Bid bond

Each tenderer will join to his administrative parts a bid bond delivered by a first class bank or financial structure approved by the Ministry in Charge of Finances of Cameroun whose amount is fixed at 5 000 000 CFAF and valid for thirty (30) days beyond the deadline of the validity of the offers.

### 12) Admissibility of the offers

The other administrative documents required must be produced in original or true copies certified by the issuing service or competent administrative authority, except those whose emission is done online, in accordance with the Special Conditions of the invitation to tender. They must not be older than three months preceding the date of submission of bids or must not be have been established after the signing of the tender notice.

Foreign banks which will issue bid bonds as part of this invitation to tender must have correspondents in the network of first-class local banks. Local banks formally indicated by foreign banks must provide a signed document establishing their relationship with said banks.

The absence of a bid bond will result in the simple rejection of the offer without any petition.

### 13) Opening of bids

The bids shall be opened in a single phase by the Internal Tender Board of SODECOTON in its meeting room at the Head office of the Society in Garoua on 02/11/21 at 4 PM.

Only bidders can attend or be duly represented by a person of their choice having a perfect knowledge of the offer.

Only one representative per bidder will be admitted in room.

### 14) Evaluation Criteria

For the final comparison of the tenders, the criteria hereafter will be taken into account, these include :

- 1 Absence or non-compliance of an administrative document after the regular given deadline;
- 2 Absence of the bid bond;
- 3 False declarations or falsified documents;
- 4 The absence of prospectus accompanied by technical fact sheets provided by the manufacturer;
- 5 Non-compliance with the technical major specifications below:

- SUPPLY OF A LOT OF FIVE (05) SEMI-TRAILERS WITH THREE-AXLES SUSPENSION AT SODECOTON.

| N° | Technical characteristics   |
|----|---|
| 1  | Frame in IPE of 400 OR equivalent   |
| 2  | Minimum 30 / 10th sheet metal floor   |
| 3  | 3'1 / 2 hitch pin   |
| 4  | Pair of module crutches   |
| 5  | Eight (08) minimum twist-locks  |
| 6  | Twenty (20) reels minimum   |
| 7  | Set of side walls two meters high   |
| 8  | A minimum of sixteen drop side arches (in heavy tube with a minimum diameter of 33mm)   |
| 9  | Double spare wheel carrier  |
| 10 | Tarpaulin door front face (tarpaulin supplied)  |
| 11 | Toolbox   |
| 12 | Mechanical suspension three (3) axles BPW origin 12010  |
| 13 | Seven (07) complete wheels with 385 / 65R22.5 tires   |
| 14 | Electric kit  |
| 15 | Braking kit   |
| 16 | Paint color Orange RAL 2000   |
| 17 | 12 month warranty period  |
| 18 | Train at least two technicians for the maintenance of tractors and trailers   |
| 19 | Kit: one (01) complete spare wheel, one (01) compound tool kit (jack, tools, 02 triangles, a wheel wrench, etc.), one (01) fire extinguisher, one (01) life jacket, one (01) complete medicine box, a workshop catalog CD or USB key in French or English |

- 6 Absence or non-compliance of warranty and Service after sale ;
- 7 The absence of a quantified unit price;
- 8 Non-respect of two (2) essential criteria;
- 9 Non-Conformity of the submission model;
- 10 Obtaining less than 80% to the evaluation of essential criteria.

In substance, these criteria are summarized in the following lines

#### 14. 1- Eliminary criteria:

Criterion n° 1A: conformity of the administrative documents;

Criterion n° 1B: conformity of technical major specifications of the supply listed above and in document N° 5 of this tender file;

Criterion n° 1C: Warranty and Service after Sale;

Criterion n° 1D: conformity of the parts of the financial offer In particular, quantified unit prices and compliance with the submission model.

#### 14. 2 - Essential criteria

Criterion n° 2A: The manufacturer commitment or an authorized distributor, counting for 30 %; being understood that said distributor will necessarily present a copy of his agreement of approval from the manufacturer. **The required document (engagement's letter) should be in original;**

Criterion n° 2B: Bidder's references counting for 30%. Justify at least one delivery of similar supplies (trucks and or trailers) over the past five years to SODECOTON or elsewhere;

Criterion n° 2C: Deliveries periods. 10%;

Criterion n° 2D: Financial capacity issued by a bank and where the bidder is domiciled at least equal to **125 000 000 CFCA**; counting for 15%

Criterion 2E: Average turnover for the 2020, 2019 and 2018 years at least equal to **250 000 000 CFCA**; counting for 15%

The evaluation of these criteria will be positive (yes) or negative (no). Any negative response (no) during the examination of the eliminatory criteria will disqualify the tender. For the essential criteria, a minimum of 80 % will be necessary to be retained for the next step.

#### 14.3- Evaluation of financial bid

Only bidders which have presented acceptable administrative and technical files will be retained for the assessment of their financial offers.

For the comparison of the offers, it will be considered the costs all taxes included.

#### 15) Award

The award will be done on the basis of the lowest bid, to the tenderer fulfilling the technical and financial conditions required.

#### 16) Validity of the tenders

Bidders will remain committed to their offers for one hundred and twenty (120) days from the deadline set for the submission of tenders.

#### 17) Complementary information

Complementary information may be obtained during working hours at the SODECOTON Head Office in Garoua Po. Box 302 Tel.: 222-271-080, Fax: 222-272-068, E-mail: sodecoton@sodecoton.cm. at the SODECOTON Delegation in Yaoundé Po. Box. 304, phone & Fax. 222 201 972, or at the SODECOTON Delegation in Douala Po. Box 1699, phone & Fax. 233 424 603.

#### Copies :

- MINMAP
- ARMP
- Project Owner
- Chairpersons
- Display.



Garoua, on 21 SEPT 2021  
THE GENERAL MANAGER

MOHAMADOU BAYERO

Le 22/08  
21  
10  
Rocqu